

; cfYhn_U]a : c_i g. 'K YW gY`[YfØW hY
ni a : 7'6UmYfb']bhYbg]j]YfYb'g]W

8Yf': 7'6UmYfb'A ØbWYb'd'Ubh? UXYfj YfÅbXYfi b[Yb'i bX
_ØbbhY '@Ycb'; cfYhn_U'Ub'5h'Yh]Wc'A UXf]X'cXYf'BYUdY`
j Yf_Ui ZYb"

8Yf': 7'6UmYfb'A ØbWYb'ghY'hj cf'Y]bYf'YbhgWY]XYbXYb'D\UgY
]a '? UXYfi a VUi ž'XYf'b]W'h'bi f'XUg'HYUa ž'gcbXYfb'Ui W'X]Y
Z]bUbn]Y`Y'G]hi Uh]cb'XYg'J YfY]bg'VYY]bZi ggYb'_ØbbhY"'a : c_i g
ghY'h'XUVY] '@Ycb'; cfYhn_Už'XYf'a Ø['WYfk Y]gY'XYb'GW'ØggY`ni
Y]bYa 'YfZc'[fY]WYb'HfUbgZYf'gY]b'_ØbbhY"

8Yf'a Ø['WY'K YW gY`'j cb'; cfYhn_U

@Ycb'; cfYhn_Už'V]g\Yf][Yf'A]hhY'ZY'Xgd]Y`Yf'XYg': 7'6UmYfbž'\Uh]b
XYb`YhnhYb'A cbUhYb'a]h<YfUi gZcfXYfi b[Yb'ni '_Åa dZYb'[Y\UVh"
GY]bY'5Vk YgYb\Y]h'k Å\fybX'XYf'9i fcdUa Y]ghYfgW UZh'k Uf'Y]b
FØW_gW`U[ž'i bX'bi b'g]Y'h'Yg'gc'Ui gž'U'g'cV'5h'Yh]Wc'A UXf]X'i bX
XYf'GG7'BYUdY`Y]b'ghUf_Yg'bhYfYggY'Ub'Y]bYf'J YfdZ]W hi b['XYg
&- !Å\ f][Yb'ny][Yb"; cfYhn_Už'XYggYb'J YfhfU['V]g'&\$&*`'Ai Zhž
_ØbbhY'XYa 'J YfY]b'\Y'ZYbž'XYb'VYbØh][hYb'Gd]Y'fUi a 'ZØf'byi Y
HfUbgZYfg'ni 'gW UZZYb"

:]bUbn]Y`Y', VYf`Y[i b[Yb'VY]'6UmYfb

A Ul '9VYf'ž'XYf'bYi Y'Gdcfhj cfghUbX'XYg': 7'6UmYfbž'\Uh'VYfY]hg
a Y\fyfY'Gd]Y`Yf'j YfdZ]W hYhž'i a 'XUg'HYUa 'ni 'j YfghÅf_Ybž'XcW
l`]'<cYbY» ž'XYf'J YfY]bgdfÅg]XYbž'\Uh'_Uf[YghY`hž'XUgg'X]Y
Z]bUbn]Y`Yb'A]hhY`VY[fYbnh'g]bX"' 8Yf': 7'6UmYfb'\Uh_Y]bYb
'Y'XgWY]» Yf ž'gc'gY]bY'Y]bXf]b['WYb'K cfhYž'X]Y'XUfUi Z
\bk Y]gYbž'XUgg'X]Y'A UbbgW UZh'bi f'Xi fW '[Yn]Y'hY'J Yf_Åi ZY

YZZY_hj] i a [YVUi h'k YfXYb'_Ubb"; cfYm_Už'U'g'Y]bYf'XYf
Hcdj YfX]YbYf']a 'HYUa 'a]h'[YgWÅhnhYb '%+'A]''cbYb'9i fcž
_ÖbbhY'Y]bY''i _fUh]j Y'A Ö['WÅ_Y]h'ZØf'XYb'J YfY]b'XUfghY''Ybž'; Y'X
ni '[YbYf]YfYb'i bX'['Y]WÅnY]h]['bYi Yg'HU'Ybh'ni 'U_ei]f]YfYb"

8 Yf'9]bZ'i gg'Ui Z'X]Y'A UbbgWÅ UZhghfi _hi f

9]b'K YWÅgY''j cb'; cfYm_U'_ÖbbhY'b]WÅh'bi f'Z]bUbn]Y''Y
5i gk]f_i b[Yb'\UVYbž'gcbXYfb'Ui WÅ'X]Y'Ghfi _hi f'XYf'A UbbgWÅ UZh
bUWÅ\U'h]['VYY]bZi ggYb"K Å\fybX'X]Y'N]Y'dcg]h]cbYb'XYf
A UXf]'YbYb''Ui h'6Yf]WÅhYb'Y\Yf'k cUbXYfg''Y][Ybž'_ÖbbhY
'; cfYm_U'XYb'bcWÅ'XYf'? UhU'mgUhc'f'gY]bž'XYf'X]Y'[Yk ØbgWÅhYb
HfUbgZYfg']b'; Ub['Vf]b[h''8Yf'GdcfhX]fY_hcf'7\]ghcd\': fYi bX
i bX'9VYf'ghY\Yb'i bhYf'8fi W_ž'XYb'? UXYf']b'XYf'VYj c fghY\YbXYb
GU]gcb'k YhhVYk YfVgZÅ\]['ni '[YghU'hYb"

5i Z'XYf'5g]Yb!Hci f'k]fX'XYf': c_i g [YgWÅ ÅfZh

; cfYm_U'k]fX'j cfUi gg]WÅh]WÅ'Ub'XYf'VYj c fghY\YbXYb'5g]Yb!Hci f
XYg': 7'6UmYfb'hY]'bY\`a Ybž'X]Y'j ca '' %" `đ]'V]g'ni a ') "'5i [i gh
ghUhhZ]bXYh''8]YgY'FY]gY'_ÖbbhY'Y]bY'k]WÅh][Y'F c''Y'VY]'XYf
'?`Åfi b['gY]bYf'G]hi Uh]cb']a 'J YfY]b'gd]Y'Yb"K Å\fybX'X]YgYf'NY]h
_ÖbbhY'XYf'Gd]Y'Yf'X]Y'A Ö['WÅ_Y]h'\UVYbž'gY]bY'F c''Y']bbYf\U'V
XYg'HYUa g'ni 'ØVYfXYb_Yb'i bX'[Y[YVYbYbZU''g'bYi Y
DYfgdY_h]j Yb'ni '[Yk]bbYbž'gY]'Yg']b'A ØbWÅYb'cXYf'UbXYfgk c"

: Un]h.'6Yk Y[i b['Ui Z'XYa 'HfUbgZYfa Uf_h

8]Y'_ca a YbXYb'HU[Y'i bX'K cWÅYb'_ÖbbhYb'YbhgWÅY]XYbX'ZØf
XYb': 7'6UmYfb'A ØbWÅYb'i bX'@Ycb'; cfYm_U'gY]b"'Gc''hY'Y]bY
9]b][i b['ØVYf'gY]bYb'K YWÅgY''Yfn]Y'h'k YfXYbž'_ÖbbhY'X]Yg'b]WÅh
bi f'7\UbWÅb'ZØf'; cfYm_U'YfÖZZbYbž'gcbXYfb'Ui WÅ'bYi Y
HfUbgZYfg'ZØf'XYb'FY_cfXa Y]ghYf'Yfa Ö['WÅYb"'`đ'Y]bYf'NY]hž']b
XYf'_bUddY'Z]bUbn]Y''Y'6YX]b[i b[Yb'\YffgWÅYbž'[]'h'YXYf'Gd]Y'Yfž
XYf'XYb'J YfY]b'j Yf'Äggh'cXYf'\]bni _ca a hž'U'g'dchYbn]Y''Y'K YbXY
]a 'gdcfh]WÅYb'i bX'Z]bUbn]Y''Yb'9fZc`['XYg'7'i Vg"

B 5;

8 YhU]g

6Ygi W\ Yb 'G]Y 'i bg 'Ui Z. 'b!U["XY